Erhebungsbogen							В
Projekt	Biotopkartierung Ha	mburg		Interne Nr. DK5   DK5-GK	6498 <b>5430</b>	5432	
Handlungsbedarf Bearbeitung	Nein NET	Kopie	Nein	DK5 - Name Biotop-Nr.   alt Kartierung	Finkenwer <b>81</b> 24.08.200	113	
Räumliche Abbildung Anzahl Abschnitte	Fläche 1	коріє	IVEIII	Fläche / Länge [m²/m] Breite (lineare Abb.) [m]	51,8972	ı	

Gesetzlicher Schutz	§ 30 (2) 1.2 Natürliche oder naturnahe stehende Gewässer Schutz nur teilweise Nein				
Gesamtbewertung	6 Wertvoll				
- Alter	5 Biotop mittleren Alters, 20 bis 50 Jahre				
<ul> <li>Belastungsgrad</li> </ul>	6 Flächenhaft geringe oder örtlich stärkere oder Vorbelastung mit deutlichem Einfluß				
<ul> <li>Ökolog. Funktion</li> </ul>	ktion  7 Sehr hohe Bedeutung in einem Biotopkomplex, für den lokalen Biotopverbund oder als Puffer				
- Seltenheit	5 Seltener Biotoptyp, floristisch stark verarmt, ohne seltener Pflges. od. verbr. artenreicher Biotoptyp				

## Bestandsbeschreibung

Kleiner Teich im Grünland (evtl. ehemals Bombentrichter).

Im Wasser ist ein Unterwasser-Bestand des Wassersterns entwickelt, es kommt außerdem Krebsschere vor, die möglicherweise gepflanzt wurde.

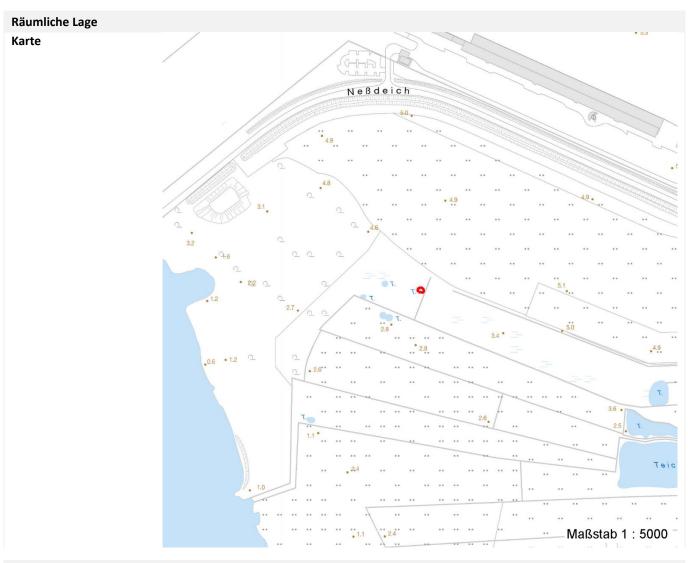
Das Gewässer ist abgezäunt. Am Ufer wächst viel Flutender Schwaden, der bis zur Hälfte ins den Teich reicht. Daneben kommen einige Weiden und Zottiges Weidenröschen am Ufer vor.

Vo	/orkommen an Biotoptypen						
1	TF	DTVD	Typ	HF	F.Anteil		
2		BTYP	Biotoptyp		- gesetzl. Grundl.		
3		Zusatz	Zusatz zum Biotoptypen				
4		LRT	Lebensraumtyp				
1	1			Ja	100 %		
2		SEZ	Sonstiges, naturnahes, nährstoffreiches Kleingewässer (2000)				
		kein	kein Lebensraumtyp nach FFH-Richtlinie				
4			Kein Lebensraumtyp nach Frii-Nichtinne				
		LRT					

Räumliche Lage			
Lagebeschreibung Nachbarnutzung/en Rechtswert (X) Bezirk Stadtteil (OT-Nr.) Digitaler Grünplan	Nördlicher Bereich des NSG Grünland 555189 Hamburg-Mitte Finkenwerder (141) Hafengesamtgebiet	Hochwert (Y) Naturraum Gemarkung Ramsargebiet	5931354 Finkenwerder, Altenwerder (673.00) Finkenwerder Süd (107) EG-Vogelschutzgeb.
Ausgleichsflächen NSG / ND / LSG FFH-GEBIET Wasserschutzgebiet	<b>Biosphärenreservat</b> NSG Westerweiden [ HH-705 / Ar	Nationalpark nteil: 100% ]	

13.04.2020 Seite 1 von 5

Erhebungsbogen							B
Projekt	Biotopkartierung H	amburg		Interne Nr. DK5   DK5-GK	6498 <b>5430</b>	5432	
Handling och adauf	Nain			DK5 - Name	Finkenwei		
Handlungsbedarf Bearbeitung	Nein NET	Kopie	Nein	Biotop-Nr.   alt Kartierung	<b>81</b> 24.08.200	113 1	
Räumliche Abbildung Anzahl Abschnitte	Fläche 1			Fläche / Länge [m²/m] Breite (lineare Abb.) [m]	51,8972		



Weitere Erhebungsbögen							
Interne Nr.	Interne Nr. Zuordnung	DK5	Biotop-Nr.	Kartierung	Zuordnung	DK5 (GK)	Biotop-Nr. (alt)
6498	6497	5430	81	15.10.1993	K	5432	113
6498	6496	5430	81	16.09.2009	K	5432	113
Zuordnung: N = na	chfolgende Kartieru	ng, K = weite	re Kartierungen (zeitl	ich vorher oder nachhe	er)		

Foto			
Interne Nr.	Index	Dateiname	Aufnahmerichtung
25799	0	5430_81_240801_1.JPG	

Weitere Angaben		
Merkmal	Wert	
Auswertung Gefährdung / Einflüsse	Keine	

13.04.2020 Seite 2 von 5

## Erhebungsbogen

Projekt Biotopkartierung Hamburg DK5 | DK5-GK 5430
DK5 - Name Finkenwerde

Finkenwerder-West Handlungsbedarf Biotop-Nr. | alt Nein 81 113 24.08.2001 **Bearbeitung** NET Kopie Nein **Kartierung** Räumliche Abbildung Fläche Fläche / Länge [m²/m] 51,8972

Anzahl Abschnitte 1 Breite (lineare Abb.) [m]

Weitere AngabenMerkmalWertWertgesichtspunkte<br/>MaßnahmenNaturnah<br/>Erhalt des Biotops in der gegenwärtigen Ausprägung - 1.4

Foto

Fotodatei 5430\_81\_240801\_1.JPG

Bildbeschreibung Aufnahmerichtung Fotodatei Bildbeschreibung Aufnahmerichtung 5432



Teilflächenbeschreik	oung		
Teilflächentyp		Teilflächen-Nr.	1
Biotoptyp	Sonstiges, naturnahes, nährstoffreiches Kleingewässer (2000)	Biotoptyp	SEZ
- Zusatz		<ul> <li>gesetzl. Grundl.</li> </ul>	
FFH-LRT	kein Lebensraumtyp nach FFH-Richtlinie	FFH-LRT	kein LRT
Beschreibung		Entw.potential LRT	
		Hauptfläche	Ja
		Flächenanteil	100 %
		FFH-Unters.Fläche	Nein
		Saatgutfläche	Nein

13.04.2020 Seite 3 von 5

Erhebungsbogen							В
				Interne Nr.	6498		
Projekt	Biotopkartierung Ha	amburg		DK5   DK5-GK	5430	5432	
				DK5 - Name	Finkenwer	der-West	
Handlungsbedarf	Nein			Biotop-Nr.   alt	81	113	
Bearbeitung	NET	Kopie	Nein	Kartierung	24.08.200	1	
Räumliche Abbildung	Fläche			Fläche / Länge [m²/m]	51,8972		
Anzahl Abschnitte	1			Breite (lineare Abb.) [m]			

Weitere Angaben	
Merkmal	Wert
Boden	
Feuchte	11 - flaches Gewässer
Gewässer	
Böschungshöhe	1.00 m
Gewässertiefe	0.50 m
Länge	8.00 m
Breite	8.00 m
Wasserführung	w - wechselnde Wasserstände
Strömung	k - keine Strömung
Trübung	m - mittlere Trübung
Färbung	grünbraun
Standort, Relief	
Relief	Runde Kuhle
Böschungsneigung	steil - 1:1 bis 1:2
Neigung - Gelände	NO - nicht geneigt (<2 %)
Ausrichtung	FL - flach, keine Exposition
Belichtung	9 - vollsonnig
Luft	keine Besonderheiten
Veg Deckg./Ant.	
Gesamt	90 %
1. Krautschicht	90 %
Veg Höhe	
Gesamt, durchschn.	0.40 m

Zeigerwerte de	er Pflanzenartenliste (Auswer	tung)	
Standort	Belichtung	halbsonnig	7
Boden	Feuchte	sehr naß	8,8
	Stickstoff (N)	mäßig stickstoffarm bis stickstoffreich	6,3
	Reaktion	schwach basisch	7,6
Vegetation	Mahdverträglichkeit	mäßig schnittverträglich (erster Schnitt nicht vor 1. Juli)	4,8
Zeigerwerte	Futterwert	geringwertiges Futter	3,2
	Wechselfeuchteanzeiger		2
	Giftpflanzen		1
	Überschw.anzeiger		2

Pflanzenartenliste																	
														Rote Liste			
Gruppe / Pflanzenart	MS	М	W	Vs	St	PA	Ph	Sz	VS	V	G	cf	§	НН	ND	SH	D
Tracheobionta (Gefäßpflanzen)																	
Callitriche palustris agg. (Artengruppe Sumpf-Wasserstern)	7	W		-											3		
Carex hirta (Behaarte Segge)	7	h		K1													
Epilobium hirsutum (Zottiges Weidenröschen)	7	Z		K1													
Glyceria fluitans (Flutender Schwaden)	7	d		K1													
Hydrocotyle vulgaris (Wassernabel)	7	W		K1										2		V	
Juncus effusus (Flatter-Binse)	7	W		K1													

13.04.2020 Seite 4 von 5

Erhebungsbogen							В
				Interne Nr.	6498		
Projekt	Biotopkartierung Ha	amburg		DK5   DK5-GK	5430	5432	
				DK5 - Name	Finkenwer		
Handlungsbedarf	Nein			Biotop-Nr.   alt	81	113	
Bearbeitung	NET	Kopie	Nein	Kartierung	24.08.200	1	
Räumliche Abbildung	Fläche			Fläche / Länge [m²/m]	51,8972		
Anzahl Abschnitte	1			Breite (lineare Abb.) [m]			

Pflanzenartenliste																
													Rote Liste			
Gruppe / Pflanzenart	MS	M	W	Vs	St PA	\ Ph	Sz	VS	V	G	cf	§	НН	ND	SH	D
Lemna minor (Kleine Wasserlinse)	7	W		-												
Salix spec. (Weide)	7	W		K1												
Schoenoplectus lacustris (Gewöhnliche	7	W		K1									2			
Teichsimse)																
Stratiotes aloides (Krebsschere)	7	h		-								b	3	3	3	3
					Anzah	l Rote	Liste /	Arten					3	2	2	1
					Anzah	l Arter	1		10							

MS: Mengensystem; M: Mengenangabe, W: Bewertung der Art (FFH-Monitoring), Vs: Vegetationsschicht, St: Status, PA: Autor Phänologie; Ph: Phänologie, Sz: Soziabilität, VS: Vitalitätssystem; V: Vitalität, G: Geschlecht, cf: unsichere Bestimmung, §: Schutz nach BNatSchG, HH: Rote Liste Hamburg, Nds: Rote Liste Niedersachsen, SH: Rote Liste Schleswig-Holstein, D: Rote Liste Deutschland

13.04.2020 Seite 5 von 5